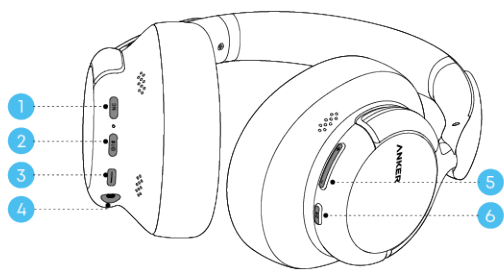


ÖVERSIKT



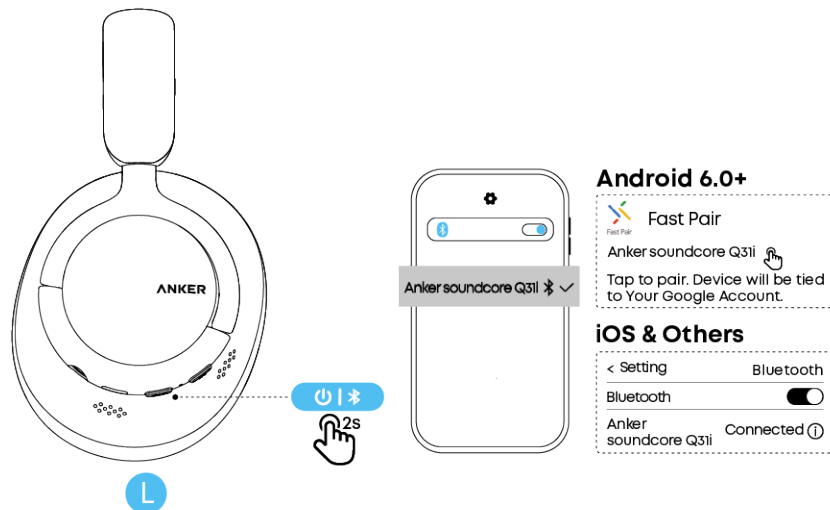
- ① NC-knapp
- ② Strömknapp
- ③ USB-C-laddningsport
- ④ 3,5 mm ljudingång
- ⑤ Volym upp/ner-knapp
- ⑥ Multifunktionsknapp (MFB)

ANVÄNDNING



Bär hörlurarna med "L"-logotypen på vänster öra och "R"-logotypen på höger öra. Justera hjässbandets längd för en bekväm passform och optimal brusreduceringsprestanda.

SLÅ PÅ OCH PARKOPPLA



Automatisk parkoppling: Håll strömknappen intryckt i 2 sekunder för att slå på. Hörlurarna går automatiskt in i Bluetooth-parkopplingsläge första gången de slås på. Välj **"Anker soundcore Q31i"** i din enhets Bluetooth-lista för att ansluta.

- Under parkopplingen börjar LED-indikatorn blinka blått. När parkopplingen har lyckats lyser LED-indikatorn i 3 sekunder och slocknar sedan.

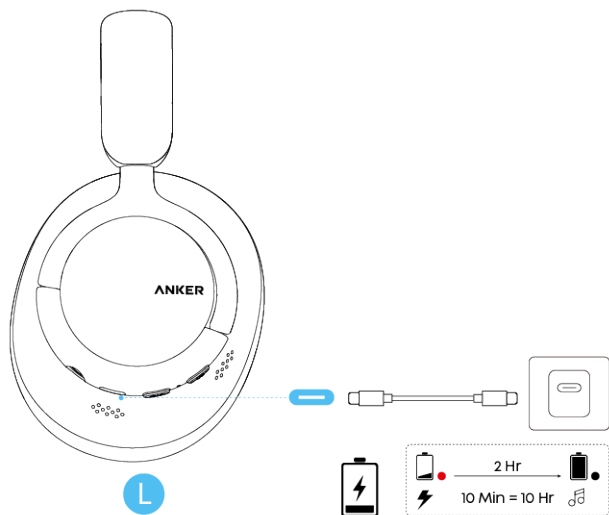
Snabb parkoppling med Google: Njut av omedelbar parkoppling med din Android-smartphone (med Android 6.0 eller senare) via Fast Pair från Google.

För att manuellt parkoppla eller ansluta en andra enhet, tryck två gånger på strömknappen medan hörlurarna är påslagna. Alternativt kan du, medan hörlurarna är avstängda, hålla strömknappen intryckt i 5 sekunder för att gå in i Bluetooth-parkopplingsläge.



- Som standard stängs hörlurarna automatiskt av efter 5 timmar utan Bluetooth-anslutning. Du kan anpassa tiden för automatisk avstängning i appen.

LADDNING

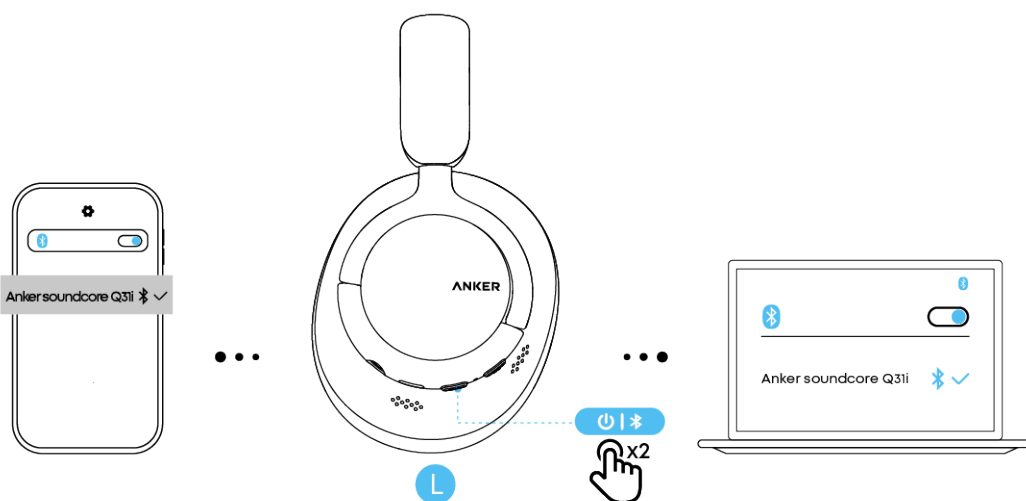


Använd den medföljande laddningskabeln för att ansluta hörlurarna till en strömkälla. En full laddning tar cirka 2 timmar, och 10 minuters laddning ger 10 timmars trådlös speltid.



- Se till att USB-C-porten är helt torr innan laddning.
- Hörlurarna stängs automatiskt av vid laddning och kan inte användas under laddning.
- Använd endast certifierade laddare och kablar som uppfyller gällande standarder vid laddning.

DUBBLA ANSLUTNINGAR



Funktionen Dubbla anslutningar är aktiverad automatiskt. Om du vill inaktivera denna funktion trycker du på kugghjulsikonen i det övre högra hörnet för att komma åt **Inställningar**, och trycker sedan på reglaget för **Dubbla anslutningar** för att stänga av det.

Om du redan är ansluten till en enhet, tryck två gånger på strömknappen för att parkoppla med en ny enhet.

För att byta vilken enhet som spelar upp ljud, pausa manuellt på den aktuella enheten och återuppta uppspelningen på den andra anslutna enheten.



- LDAC är inte tillgängligt när hörlurarna är anslutna till två enheter samtidigt.

BRUSREDUCERING / TRANSPARENSLÄGE

Tryck på NC-knappen för att växla till brusreduceringsläge (standard), vilket hjälper till att minska bakgrundsljud så att du kan fokusera på din musik.

Tryck på NC-knappen igen för att växla till transparensläge, så att du kan njuta av musiken samtidigt som du tydligt kan höra ljuden omkring dig.

Du kan även anpassa funktionerna för enkelt och dubbelt tryck på NC-knappen. För att ställa in detta, öppna appens hemsida och gå till **Kontroller > NC-knapp > Enkeltryck**.



- För bästa brusreduceringsprestanda, se till att hörlurarna bärs korrekt och att öronkuddarna täcker öronen helt.
- Hörlurarna återgår automatiskt till brusreduceringsläge efter att de stängts av och slagits på igen, oavsett vilket läge som var aktivt före avstängningen.

KNAPPKONTROLLER

Funktion	Knapp	Åtgärd
----------	-------	--------

Växla omgivningsljudlägen (ANC på/Transparens)		Tryck en gång
* ANC av måste aktiveras i appen.		
Slå på/av		Håll intryckt i 2 sekunder
Ansluta den andra enheten		Tryck två gånger
Gå manuellt in i parkopplingsläge		Håll intryckt i 5 sekunder (när hörlurarna är avstängda)
Spela/Pausa		Tryck en gång
Nästa spår		Håll intryckt i 2 sekunder
Föregående spår		Håll intryckt i 2 sekunder
Höj volymen		Tryck en gång
Sänk volymen		Tryck en gång
Svara/Avsluta ett samtal		Tryck en gång
Avvisa ett samtal		Håll intryckt i 2 sekunder
Stänga av/Återställa mikrofonen		Håll intryckt i 2 sekunder
Aktivera röstassistent/Nap Mode * Du kan ställa in din önskade funktion i soundcore-appen.		Håll intryckt i 2 sekunder
Återställa enheten	 	Håll intryckt i 5 sekunder

AI-ASSISTENT

Före användning:

- Avinstallera alla tidigare versioner av soundcore-appen på din enhet och ladda ner den senaste versionen.
- För att använda AI-assistenten, ladda ner soundcore-appen och se till att den fortsätter vara ansluten till dina hörlurar. På Android-enheter, justera systeminställningarna för att tillåta appen att köras i bakgrunden.

- AI-assistenten prioriterar din integritet och datasäkerhet.
- AI-genererade svar är endast avsedda som referens och kan innehålla felaktigheter, särskilt när det gäller politiska eller känsliga ämnen. Använd ditt eget omdöme.
- Bilderna som visas är endast för illustrationsändamål.

Vad Anka kan göra för dig

Funktion	Vad den gör	Exempelkommando (säg följande till Anka efter aktivering med "Hey Anka")
Svara på frågor	Fungerar som ditt portabla uppslagsverk. Ställ vilken fråga som helst när som helst.	"Varför har giraffer så lång hals?"
Vardaglig konversation	Pratar med dig som en vän skulle göra och hjälper dig att koppla av.	"Berätta ett skämt för mig."
Informationssammanställning	Ger dig dagliga nyheter och uppdateringar.	"Berätta de senaste tekniknyheterna för idag."
Informationssökning	Kontrollerar vädret, de senaste matchresultaten och mer.	"Hur är vädret i New York idag? Kommer jag att behöva paraply när jag går ut?"

- Vissa röstkommandon kan sluta fungera på grund av appbegränsningar.

Hur du kommer åt funktionen

1. Gå till sidan Inställningar, hitta inställningarna för AI Chatting och slå på röstuppvakningsreglaget "Hey Anka". Du kan sedan använda Anka-assistenten genom att säga "Hey Anka".
2. I soundcore-appen, gå till Anka-sidan > Chatta med Anka.
3. Gå till sidan Kontroller, ställ in det långa trycket på MFB-knappen för att aktivera Anka-assistenten. Därefter kan du komma åt Anka-assistenten genom att trycka länge på MFB-knappen på dina hörlurar.

AI-ÖVERSÄTTNING

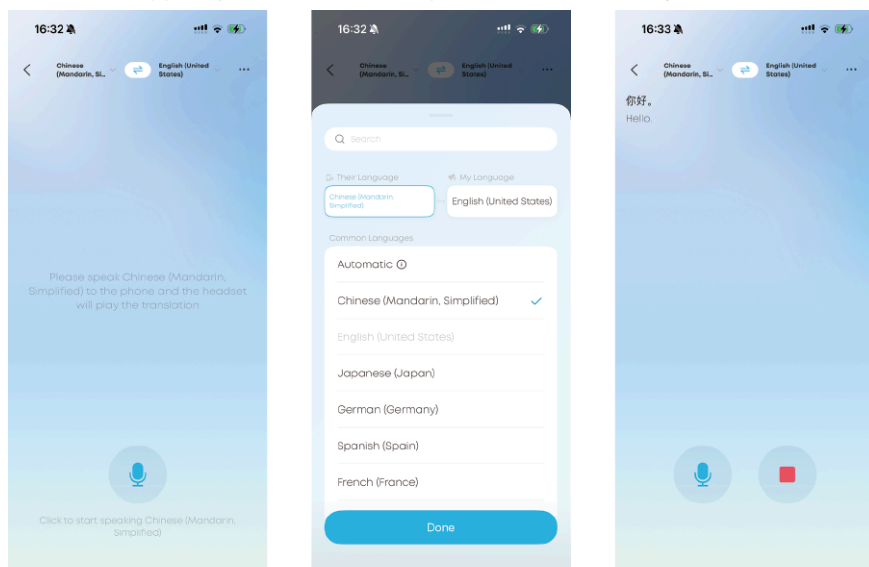
Obs: Funktionsvägar och gränssnittsutseende kan ändras med programvaruuppdateringar. För den mest exakta vägledningen, se din senaste appversion.

Före användning:

- Uppdatera soundcore-appen till den senaste versionen och se till att dina hörlurar är anslutna till appen.
- Inaktivera Dubbla anslutningar.

Realtidsöversättning

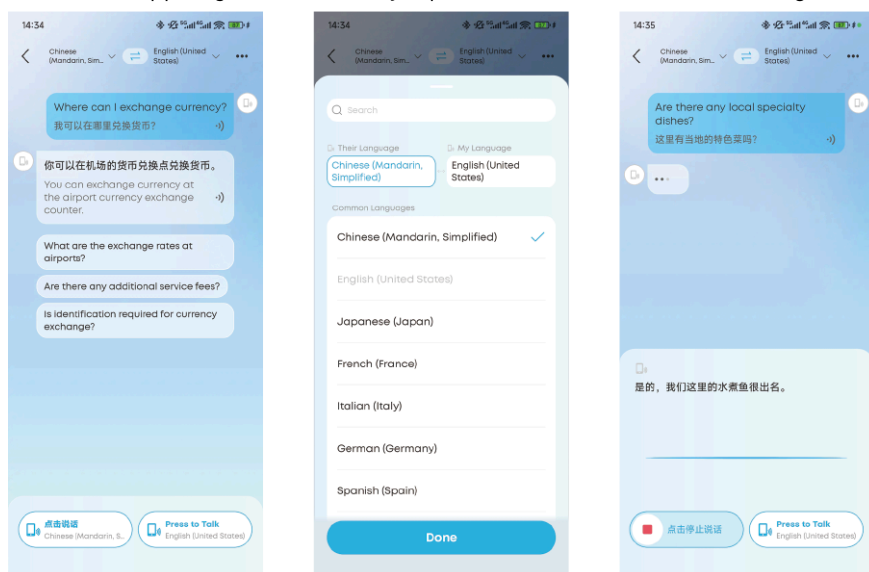
I situationer där du under längre perioder exponeras för innehåll på ett främmande språk (t.ex. föreläsningar, lektioner), ger realtidsöversättning kontinuerlig textvisning och ljuduppspelning av det översatta innehållet med nästan ingen fördröjning. I soundcore-appen, gå till Anka och tryck på Realtidsöversättning. Se till att dina öronsnäckor är anslutna till appen.



1. Tryck på Realtidsöversättning.
2. Tryck på språksektionen längst upp på sidan och välj sedan **Deras språk** och **Mitt språk**.
3. Tryck på mikrofonknappen för att starta inspelningen.

Ansikte-mot-ansikte-översättning

I soundcore-appen, gå till Anka och tryck på Ansikte-mot-ansikte-översättning.



När dina hörlurar är anslutna till appen, följ stegen nedan för att prova Ansikte-mot-ansikte-översättning.

1. Tryck på språksektionen längst upp på sidan och välj sedan **Deras språk** och **Mitt språk**.
2. Tryck på knappen längst ner till höger och tala till dina hörlurar. Översättningen spelas upp från din telefon.
3. Tryck på knappen längst ner till vänster och tala i din telefon. Översättningen spelas upp från dina hörlurar.

• Den här funktionen fungerar även om dina hörlurar inte är anslutna till appen. Tala bara i telefonen, och översättningen spelas upp genom dess högtalare.

NAP MODE

Funktionsvägar och gränssnittsutseende kan ändras med programvaruuppdateringar. För den mest exakta vägledningen, se din senaste appversion.

Nap Mode ger dig en personlig avkopplingsupplevelse. När detta läge aktiveras spelar hörlurarna automatiskt upp inbyggda ljud för att hjälpa dig varva ner, somna eller ta en kort vila.

Brusreducering aktiveras som standard i Nap Mode och kan inte växlas till ett annat omgivningsljudläge.

För att aktivera Nap Mode, gå till hemsidan, tryck på **Kontroller > MFB > Långt tryck > Nap Mode**.

- Håll multifunktionsknappen intryckt: Gå in i/växla till Nap Mode
- Tryck på multifunktionsknappen igen: Avsluta Nap Mode
- Håll volymknappen intryckt: Växla bakgrundslydspår
- Tryck på volymknappen: Justera volymen

Du kan ställa in standardvaraktigheten för Nap Mode i appen. När nedräkningen är klar hörs ett larm. Medan larmet ringer, tryck på valfri knapp för att avsluta Nap Mode. Om timern är på och larmet inte har ljudit ännu kan du avsluta Nap Mode i förtid genom att trycka på multifunktionsknappen en gång.



- Volymen i Nap Mode kan inte justeras med din telefon, dator eller andra anslutna enheter.
- Om du får ett samtal under Nap Mode, avsluta Nap Mode innan du svarar för att säkerställa korrekt samtalsljudkvalitet.

RUMSKLANG

Rumsklang skapar en omslutande lyssningsupplevelse genom att placera ljud runt omkring dig.

- **Fast:** Lyssna på rumsklang utan huvudspårning.

LDAC

Aktivera LDAC på enheter som körs på Android 8.0 eller senare för att njuta av ljud med högre kvalitet. LDAC ger en bättre lyssningsupplevelse, men kan öka strömförbrukningen och förkorta speltiden. För den mest stabila Bluetooth-anslutningen rekommenderar vi att du använder LDAC i en miljö med låga störningar.

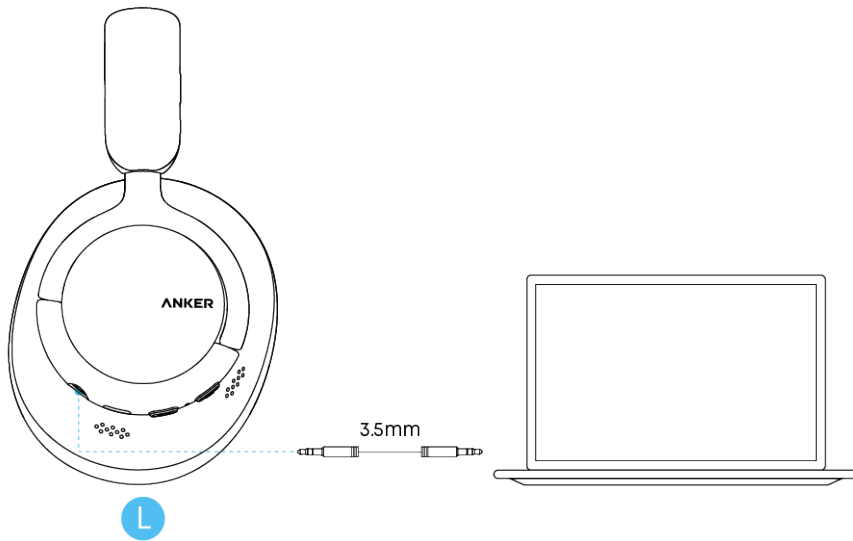
Följ stegen nedan för att aktivera LDAC på din enhet:



- LDAC är endast tillgängligt på Android-enheter. iOS (iPhone) stöder inte den här funktionen. Samsung-telefoner måste först aktivera LDAC-reglaget i systeminställningarna innan de aktiverar det i soundcore-appen.

1. Öppna soundcore-appen och gå till **Inställningar**.
2. Tryck på **Ljudläge**.
3. Välj **Föredragen ljudkvalitet** och växla till LDAC-ljudkodeken.
4. Om dina hörlurar är anslutna till två enheter samtidigt kommer systemet att indikera att LDAC inte stöds. I popup-meddelandet trycker du på **Aktivera** för att fortsätta.
5. Att byta ljudkodek tar cirka 10 sekunder. Om en firmwareuppdatering är tillgänglig för hörlurarna kan du uppmanas att uppdatera dem.

TRÅDBUNDEN LYSSNING



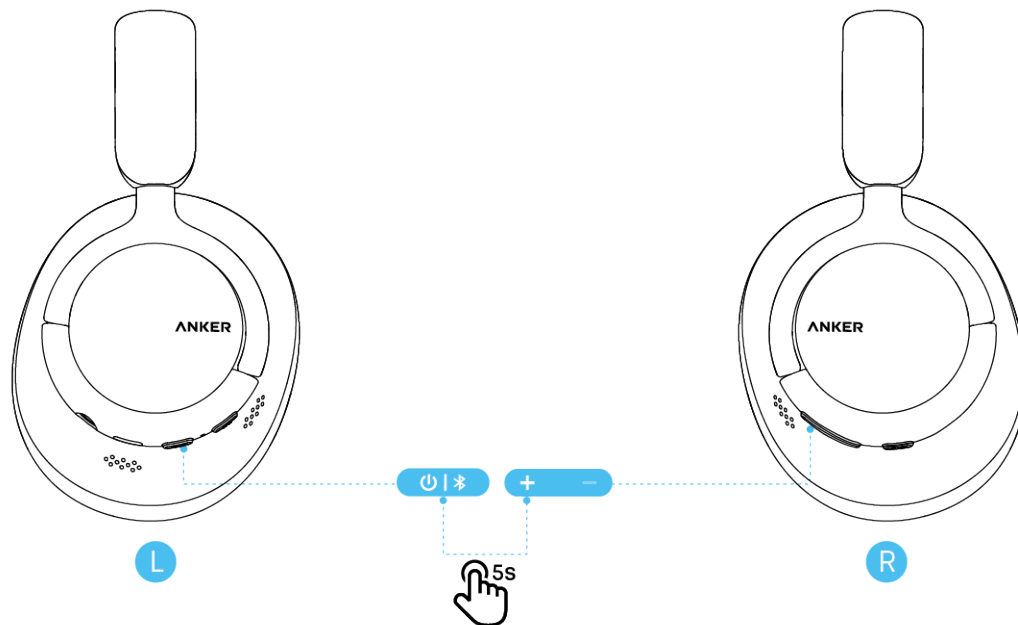
Anslut hörlurarna till en extern enhet med en 3,5 mm AUX-kabel för trådbunden lyssning.

Trådbunden lyssning stänger automatiskt av Bluetooth-läget.



- Under trådbunden lyssning är alla knappfunktioner otillgängliga.

ÅTERSTÄLLNING



Du kan behöva återställa dina hörlurar om du upplever anslutnings- eller funktionsproblem.

Radera parkopplingshistoriken från din Bluetooth-enhet först. Håll volym upp-knappen och strömknappen intryckta samtidigt i 5 sekunder tills LED-lampan blinkar rött tre gånger.

FIRMWAREUPPDATERING

Du meddelas när en firmwareuppdatering är tillgänglig när du ansluter hörlurarna till appen. Se till att hörlurarna är påslagna och anslutna till en enhet tills firmwareuppdateringen är klar. Använd inte hörlurarna under uppdateringen och se till att ha en stabil internetanslutning.

SPECIFIKATIONER

Ingång	5V $\square$ 0.75A
Batterikapacitet	750 mAh
Laddningstid	120 minuter Snabbbladdning: 10 minuters laddning ger upp till 10 timmars användning
Speltid (ANC av)	Upp till 80 timmar
Speltid (ANC på)	Upp till 50 timmar
Drivenhetsstorlek	40 mm
Frekvensrespons	20 Hz–40 kHz
Impedans	16 Ω
Bluetooth-version	Bluetooth 6.0
Bluetooth-räckvidd	15 m

Information om överensstämmelse

Obs: "x" i SN-koden: xxxxxxxxxxxxxx är en variabel, se tabellen nedan.

Variabeln "x"	Variabelns intervall	Innehåll
Åttonde	8,9,A,B,C...	Anger året, 8 betyder 2018, 9 betyder 2019, A betyder 2020, B betyder 2021, C betyder 2022 och så vidare.
Nionde och tionde	01,02,03...	Anger veckor, 01 betyder den första veckan detta år, 02 betyder den andra veckan detta år, och så vidare.
Elfte	1-7	Anger datum, 1 betyder måndag, 2 betyder tisdag..., 7 betyder söndag och så vidare.

De sista fem	00001-99999	Anger serienummer.
--------------	-------------	--------------------

Härmed förklarar Anker Innovations Limited att denna enhet överensstämmer med The Product Security and Telecommunications Infrastructure (Security Requirements for Relevant Connectable Products) Regulations 2023. För överensstämmelseförklaringen, besök webbplatsen:<https://passport.seenebula.com/uk/psti-related>

Standardöppen port: Classic Bluetooth

Portbeskrivning: Efter att enheten slagits på aktiveras synligheten för Classic Bluetooth (eller parkopplingsläge) automatiskt, vilket tillhandahåller Bluetooth-parkopplings- (eller kontroll-) tjänster. Bluetooth-tjänsten inaktiveras när enheten stängs av.